

ARUBAN PARADISE?

O's academy no day at beach, but 4 prospects dream on



ORANJESTAD (AAN): Tom Keegan (Sun Staff Writer) a scribi un articulo riba 4 prospecto Arubiano cu ta den Organization di Orioles/Baltimore.

Bao condicion pisa di tempo, y hopi calor algun teenager di Aruba ta trata di sosega riba jerbanan di estadio Baudilio Diaz, cas di

Academia baseball Orioles, Baltimore, cu nan ta vale pena logra den grandes ligas.

E academia tin Video-room, weight room, tambe tin cushina, dining room y un dia lo bira airecondicionado.

Arturo Sanchez cu tabata hunga pa Regan cu Caracas Lions, ta instructor na e academia y scouts na Venezuela.

Chu Halabi, director Latino Americano ta scout di Orioles, Baltimore, ta biba na isla di Aruba, e major destinacion turistico cu ta situa banda costa di Venezuela.

"Chu ta mescos cu un tata pa nos tur", asina pitcher Calvin Maduro a declara.

Cu Jesus "Chu" Halabi 4 prospecto Arubiano cu lo

trata di marca historia, y tambe trata di bira e prome nativo di Aruba pa hunga den Grandes Ligas.

E 4 prospectonan ta pitcher derecho Calvin Maduro y Sidney Ponson, pitcher zurdo Radhames Dijkhoff y outfielder Eugene Kingsale, nan ta domina 4 idioma, Papiamentu, Ingles, Spaño, Hulandes.

Sidney Ponson tin 17 aña ta ser considera como e mihor prospecto den Gulf Coast

League, e tabatin 4-3 cu 2.96 ERA, otorga 17 base por bola, poncha 53 den 73 inning.

Calvin Maduro 20 aña, tin hopi poncha tira(123) den Single A Frederick na aña 1994, e ta hungador Arubiano cu a avanza den Orioles, Baltimore.

Eugene Kingsale ta kere cu elo por logra alcanza liga grandi.

Rhadames Dijkhoff lanzador zurdo tambe ta dudando resultado na Merca.

MINISTRO BEKE TA DIFERENCIA DI OPINION CU DR. ZAANDAM

ORANJESTAD (AAN): Docter Cyril Zaandam recientemente a expresa su opinion den Dagblad voor Aruba unda e ta indica en corto cu e ta contra construcion di un centro psiquiatrico na San Nicolas.

Cyril Zaandam ta director di Centro Medico Dr. Rudi Engelbrecht na San Nicolas y e no ta hopi 'pro' e construcion di e Hospital Psiquiatrico na San Nicolas. E ta indica cu ya caba a pone e Prison di KIA na San Nicolas, y tin plannan pa bin cu un centro di rehabilitacion den Village. Esaki e ta kere ta suficiente.

Dagblad ta muestra cu Zaandam sigur no ta contra construcion di un Hospital Psiquiatrico, pero e escogencia pa haci esaki na San Nicolas no ta un bon escogencia. Segun el, esaki ta traha stigmatizante y ta negativo pa e desaroyo y imagen di San Nicolas. E construcion di un segundo Hospital General na San Nicolas segun Zaandam tampoco ta necesario. E ta opina cu esun na Playa mes ta debi cu nan ta wanta pacientnan demasiado, pesey bo ta hayabo cu escasez di cama.

Ministro di Salubridad Publico Dr. Lili Beke a reacciona e siman aki riba e articulo ey cu a sali dia 14 di Februari. E titular ta bisa cu ta un caso lamentable "cu Dr. Zaandam te cu awor ta stigmatiza e pacientnan psiquiatrico, den aña 1996, bayendo pa Siglo 21, por spera cu sigur un medico di e caliber di su colega/amigo Cyril Zaandam ta realiza, cu malesanan spiritual tambe ta pacient y hende

manera nos."

Ministro Beke ta bisa cu e no tin conocimiento di e asina yama centro di rehabilitacion den Village, pero esakinan tambe ta paciente, pues hende.

Un Hospital, sea e ta pa hendenan cu malesa di curazon, stoma, riñon y otro malesa of pa hendenan cu un malesa mental den e tempo aki no merece stigma mas. Un cas pa handicapnan lo nifica e ora tambe un stigmatizacion.

Ministro Beke tambe ta rechaza e opinion di Zaandam cu Centro Medico San Nicolas lo bay dilanti solamente si no bin un Hospital General na San Nicolas.

Dr. Beke ta kere cu e habitantenan di San Nicolas lo por bishita nan famianan e ora mas rapido den Hospital y mester haci menos costo. Mas ayudante lo por bay biba na San Nicolas y haci eynan nan compra, y e ora lo tin un fluho nobo di hende pa San Nicolas.

Dr. Cyril Zaandam a bisa cu si bin cu un segundo Hospital, cu e costonan di cuidio medico lo subi naa Aruba.

Esaki Dr. Beke no ta di acuerdo cune. E ta kere cu no necesariamente e costonan lo subi, pasobra e expansion di Dr. Horacio Oduber Hospital y door di e combinacion di Hospital General cu Hospital Psiquiatrico, door di combina nan, e costo lo bira mas abao.

E kier sigura Dr. Zaandam cu Gobierno tin tur atencion pa Centro Medico, y ta pidi un tiki pasenshi pasobra cu tempo tur cos lo bin.



CARIB MOTORS, Inc.

CARIB MOTORS N.V.

Ta anuncia e siguiente condicionnan pa servicio y drechamento di autonnan FORD cu no a worde cumpra cerca nan.

1. Tur servicio y drechamento mester worde paga inmediatamente
2. E autonnan cumpra den exterior no tin derecho ariba garantia of servicio gratis, manera ta custumber cu autonnan cumpra na Carib Motors mes.
3. E Cliente mes mester trata di recobra e gastonan di servicio of drechamento cerca e dealer den exterior na unda e auto a worde cumpra.
4. Carib Motors lo no por duna ningun asistencia den e casonan asina.

Carib Motors lo sigi duna su servicio di primera na tur auto FORD, sea cumpra na Carib Motors N.V. of trece for di den exterior. Pero ta importante pa tuma bon nota di e desventaha di cumpra auto den exterior. Carib Motors N.V. semper lo zorg pa tin pieza pa e autonnan cu nan ta vende, pero tin e riesgo cu e cliente por cumpra un auto den exterior pa cual Carib Motors N.V. no tin pieza pasobra e modelo ey no ta wordo traha pa exportacion y conseqwentemente Carib Motors no ta vende e modelo di auto ey.